

LEITERREGAL

(DE) (AT) (CH)

LEITERREGAL

Montageanleitung

(FR) (CH)

ETAGERE-ECHELLE

Instructions d'assemblage

(IT) (CH)

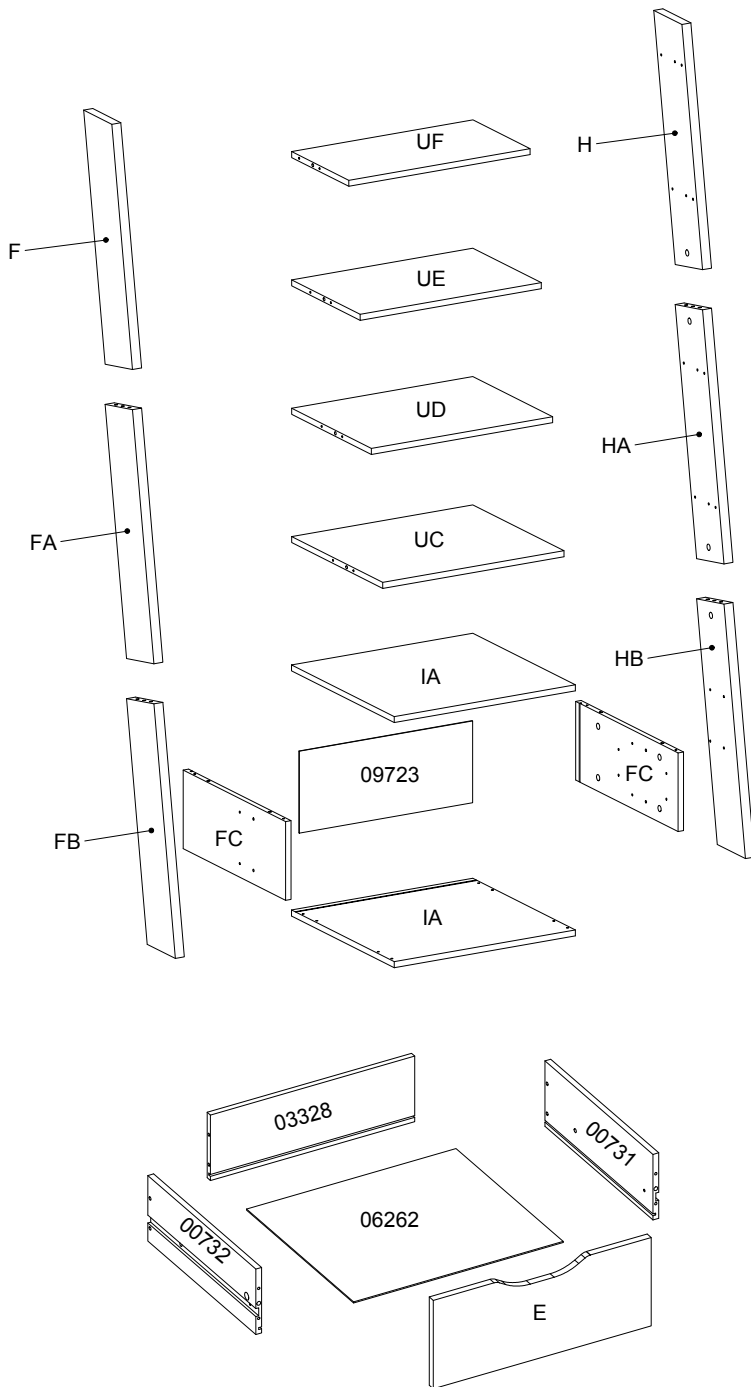
SCAFFALE

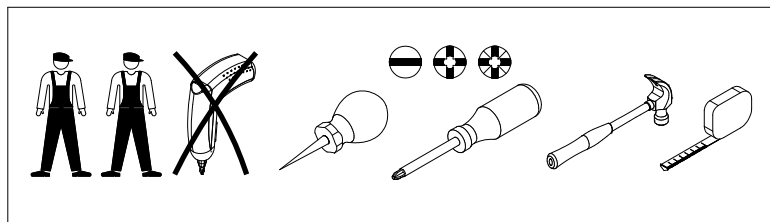
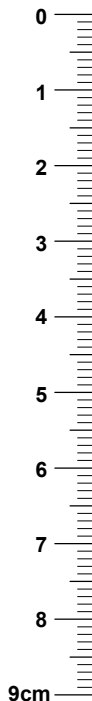
Istruzioni di montaggio

IAN 317005

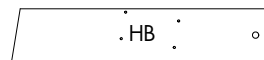
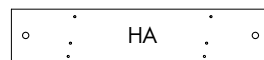
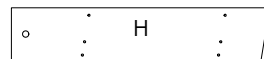
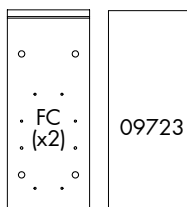
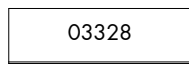
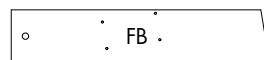
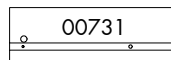
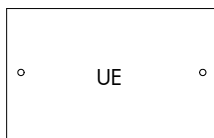
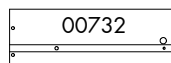
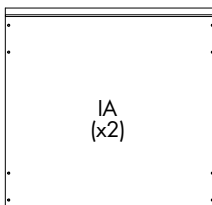
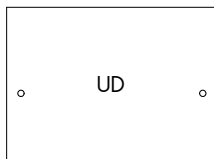
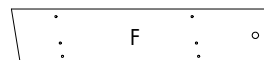
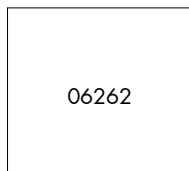
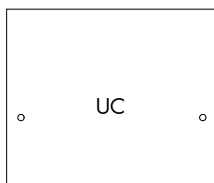
(DE) (AT) (CH)
(FR) (IT)

DE / AT / CH	Montage-, Sicherheits- und Garantiehinweise	Seite	5
	Montageschritte	Seite	8-17
FR / CH	Instructions d'assemblage, de sécurité et de garantie	Page	6
	Étapes d'assemblage	Page	8-17
IT / CH	Istruzioni su montaggio, sicurezza e garanzia	Pagina	7
	Passaggi relativi al montaggio	Pagina	8-17





15x14x10 6 x 10401	Ø22x0,5(x24) 2 x 10901	34x76x16 2 x 13437	Ø5x30 32 x 20203
Ø8x45 8 x 20220	Ø6,3x40 4 x 20228	Ø3,5x15 4 x 25233	Ø4x13 4 x 25440
Ø5,8x9 4 x 26020	Ø6,3x27 4 x 26033	M4x9 2 x 26214	Ø7x68(34/34) 4 x 31405
Ø6,5x44 18 x 31513	Ø15x9,5 26 x 31687	 2 x 41417	Ø12x22 4 x 63001



DE

Verwendungszweck: Dieses Produkt ist nur zur Verwendung in Innenräumen in Privathaushalten vorgesehen.

AT

CH

Sicherheitshinweise: Es ist besonders wichtig, bei jedem Produkt, das mit Schrauben verbunden wird, diese Schrauben 2 Wochen nach der Montage nachzuziehen und diesen Vorgang alle 3 Monate zu wiederholen. Dadurch wird die Stabilität des Produkts während seiner gesamten Lebenszeit gewährleistet. Vor der ersten Benutzung und/oder der Montage des Produkts lesen Sie bitte die gesamte Anleitung aufmerksam durch. Halten Sie sich genau an die Anleitung, und bewahren Sie diese für spätere Fragen auf.

ACHTUNG. Die bei der Anti-Kipphalterung mitgelieferte Schraube darf nur zur Befestigung der Anti-Kipphalterung an dem Möbelstück verwendet werden. Sie müssen außerdem eine Schraube oder einen Beschlag verwenden, die/der zur Befestigung der Halterung an Ihrer Wand geeignet ist. Wenn Sie sich nicht sicher sind, welcher Schraubentyp für Ihre Wandart geeignet ist, wenden Sie sich bitte an Ihren Eisenwarenladen vor Ort. **WARNHINWEIS:** Um das Umkippen dieses Möbelstücks zu verhindern, muss die mitgelieferte Wandbefestigung verwendet werden. Umkippende Möbelstücke stellen ein Sicherheitsrisiko dar.

Pflegehinweise: Benutzen Sie zum Reinigen ein feuchtes Tuch. Verwenden Sie ausschließlich Wasser oder ein schonendes Reinigungsmittel. Wischen Sie mit einem trockenen Tuch nach.

Entsorgung: Bitte entsorgen Sie Verpackung und Produkt nach der Verwendung umweltgerecht.

Garantie und Wartung

Sehr geehrter Kunde,
wir bieten Ihnen für dieses Produkt eine Garantie entsprechend der aktuellen Gesetzgebung. Bei Produktmängeln haben Sie einen Rechtsanspruch gegenüber dem Verkäufer dieses Produkts. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere Garantie nicht eingeschränkt. Bitte bewahren Sie den Originalbeleg an einem sicheren Ort auf, da dieser im Falle eines Rechtsanspruchs als Kaufnachweis erforderlich ist. Wenn während des ab Kaufdatum geltenden Garantiezeitraums ein Material- oder Herstellungsfehler auftritt, stellen wir Ihnen die entsprechenden Ersatzteile oder ein Ersatzprodukt kostenlos zur Verfügung.

Diese Garantieleistung unterliegt folgenden Bedingungen: 1) das Gerät ist defekt, 2) der Kaufnachweis liegt vor und 3) in einer kurzen schriftlichen Erläuterung wird detailliert beschrieben, wie und wann der Defekt aufgetreten ist. Der Garantiezeitraum wird als Ergebnis eines gewährten Anspruchs nicht verlängert, dies gilt auch für Ersatzteile und reparierte Teile. Der Garantieanspruch erlischt überdies bei Schäden, die durch den Kunden als Ergebnis einer unsachgemäßen Verwendung oder aufgrund normaler Abnutzung verursacht wurden. Bitte halten Sie sich an die Anweisungen in der Bedienungsanleitung, um eine sachgemäße Montage des Produkts zu gewährleisten. Im Falle eines Anspruchs wenden Sie sich bitte an die Kundenserviceabteilung, die Sie unter der unten angegebenen E-Mail-Adresse erreichen. Fügen Sie Ihrer E-Mail bitte einen Kaufnachweis bei, geben Sie die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) an und beschreiben Sie in einer kurzen schriftlichen Erläuterung detailliert, wie und wann der Defekt aufgetreten ist.

TVILUM A/S 2018

Egon Kristiansens Allé 2,
DK-8882 Faarvang,
DENMARK

LIDL.service@tvilum.com

(FR) Usage prévu: Ce produit est destiné à un usage domestique uniquement.

(CH) Note de sécurité: Il est important que tout produit monté à l'aide de vis soit resserré 2 semaines après son montage, puis tous les 3 mois, afin de garantir sa stabilité durant tout son cycle de vie. Veuillez lire attentivement l'ensemble du manuel avant de commencer à monter et/ou utiliser ce produit. Suivez rigoureusement le manuel et conservez-le pour toute consultation ultérieure.

IMPORTANT: la vis fournie avec le dispositif anti-bascule est destinée à fixer le dispositif dans le meuble. Pour la fixation au mur, compléter par une vis adaptée au support mural. En cas de doute, contacter un magasin de bricolage. **AVERTISSEMENT:** afin d'empêcher tout basculement, ce mobilier doit être utilisé avec le dispositif de fixation au mur fourni. Le basculement du mobilier constitue un risque pour la sécurité.

Note d'entretien: Nettoyer à l'aide d'un chiffon humide. Utiliser uniquement de l'eau ou un détergent doux. Essuyer à l'aide d'un chiffon propre.

Mise au rebut: Veuillez mettre l'emballage et le produit au rebut après utilisation dans le plus grand respect de l'environnement.

Garantie et service

Cher client,

Nous offrons une garantie pour ce produit, conformément à la législation en vigueur, à partir de la date d'achat. En cas de défauts du produit, vous avez le droit de vous retourner contre le vendeur de ce produit. Ces droits légaux ne sont pas limités par notre garantie. Veuillez conserver le reçu original dans un endroit sûr. Il sera exigé comme preuve d'achat en cas de réclamation. Si un défaut de matériel ou de fabrication survient pendant la période de garantie - qui prend effet à partir de la date d'achat -, nous vous fournirons gratuitement de nouvelles pièces ou un produit de remplacement. Cette garantie est soumise aux conditions suivantes : 1) appareil défectueux 2) preuve d'achat et 3) une description écrite et détaillée, expliquant comment et quand le défaut est survenu. La période de garantie n'est pas prolongée en raison d'une réclamation accordée, notamment en cas de pièces remplacées et réparées. La garantie est également annulée en cas de dommages causés par l'utilisateur suite à une utilisation inappropriée ou à l'usure normale. Veuillez suivre attentivement les instructions fournies dans ce manuel, afin de garantir l'assemblage approprié du produit. En cas de réclamation, veuillez contacter le service clientèle, comme indiqué ci-dessous. Dans l'e-mail, veuillez fournir la preuve d'achat, le numéro d'article (p. ex. IAN 123456), ainsi qu'une description détaillée expliquant comment et quand le défaut est survenu.

TVILUM A/S 2018

Egon Kristiansens Allé 2,
DK-8882 Faarvang,
DENMARK

LIDL.service@tvilum.com

(IT)

Destinato a: Utilizzare il prodotto solo in casa.

(CH)

Istruzioni di sicurezza: È importante che le viti di qualunque tipo, utilizzate per l'assemblaggio di un qualsivoglia prodotto, vengano fissate di nuovo 2 settimane dopo l'assemblaggio e poi una volta ogni 3 mesi, al fine di assicurare stabilità per tutta la durata del prodotto. Leggere con attenzione il manuale per intero prima di iniziare ad assemblare e/o utilizzare questo prodotto. Attenersi a quanto indicato nel manuale e conservarlo per consultazioni future.

IMPORTANTE. La vite fornita insieme alla staffa anti-rovesciamento deve essere utilizzata esclusivamente per fissare la staffa anti-rovesciamento al mobile. Inoltre, è necessario scegliere una vite o un attacco adatti per fissare la staffa al tipo di muro che si ha. Se non si è certi del tipo di vite da utilizzare, contattare il proprio negozio di ferramenta locale. **AVVERTENZE:** Applicare il dispositivo di fissaggio a parete fornito in dotazione per evitare il ribaltamento del mobile. Il ribaltamento del mobile costituisce un rischio per la sicurezza.

Istruzioni di cura e manutenzione: Pulire strofinando con un panno umido. Utilizzare solo acqua o un detergente delicato. Asciugare con un panno pulito.

Usa e getta: Dopo l'utilizzo, smaltire l'imballaggio e il prodotto in modo ecologicamente conforme.

Garanzia e assistenza

Gentile Cliente,

forniamo una garanzia per questo prodotto secondo l'attuale legislazione, dalla data di acquisto. In caso il prodotto risulti difettoso, Lei ha diritto a intentare azioni legali contro il venditore del presente prodotto. Tali diritti legali non sono limitati dalla nostra garanzia. La preghiamo di conservare la ricevuta originale in un luogo sicuro, in quanto la dovrà presentare come prova di acquisto in caso di azioni legali. Nel caso di un difetto di materiale o di fabbricazione entro il periodo di garanzia, dalla data di acquisto, sarà nostra cura fornir. Le pezzi nuovi o sostituire il prodotto, a titolo gratuito. Questa copertura di garanzia è soggetta alle seguenti condizioni: 1) dispositivo difettoso, 2) prova di acquisto e 3) una descrizione scritta, breve e dettagliata, che indichi il difetto e quando si è verificato. Il periodo di garanzia non viene esteso conseguentemente all'accoglimento di un reclamo, inclusi a titolo esemplificativo ma non esaustivo, la sostituzione o la riparazione di pezzi. La garanzia risulta inoltre nulla in caso di danni provocati dal cliente a seguito di un uso improprio o della normale usura del prodotto. La preghiamo di seguire attentamente le istruzioni fornite nel manuale per garantire un montaggio corretto del prodotto. In caso di reclamo, contatti tramite e-mail il reparto assistenza all'indirizzo qui di seguito indicato. Nell'e-mail, fornisca una prova di acquisto, il numero dell'articolo (ad es. IAN 123456), e una descrizione scritta, breve e dettagliata, che indichi il difetto e quando si è verificato.

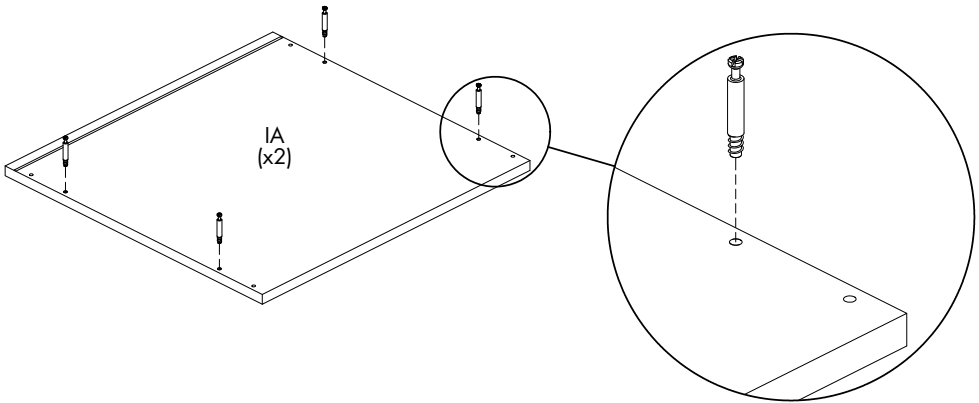
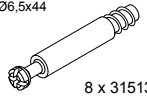
TVILUM A/S 2018

Egon Kristiansens Allé 2,
DK-8882 Faarvang,
DENMARK

LIDL-service@tvilum.com

A

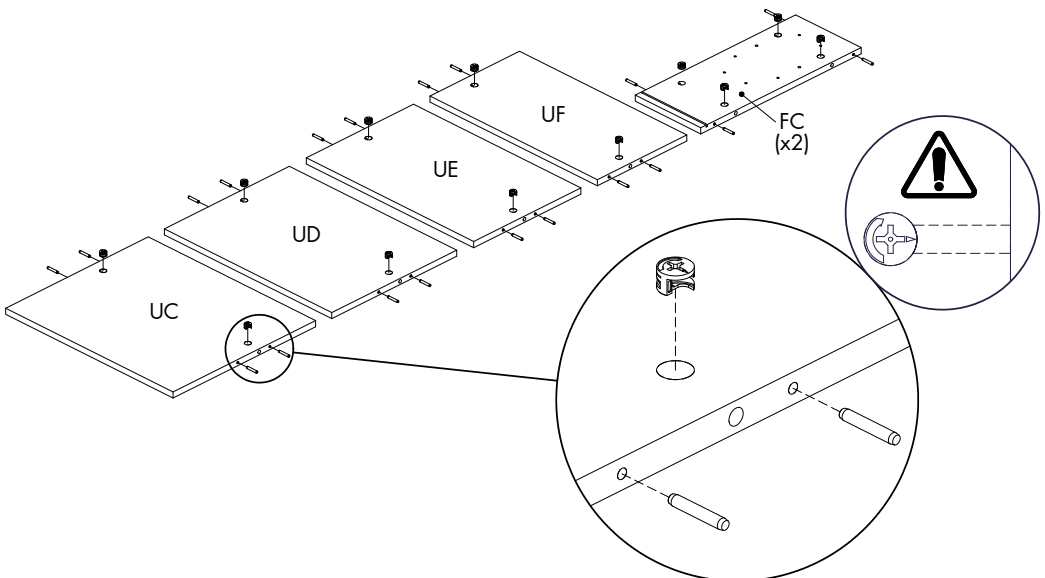
Ø6,5x44

**B**

Ø5x30



Ø15x9,5



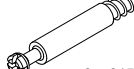
C

Ø5x30



4 x 20203

Ø6,5x44

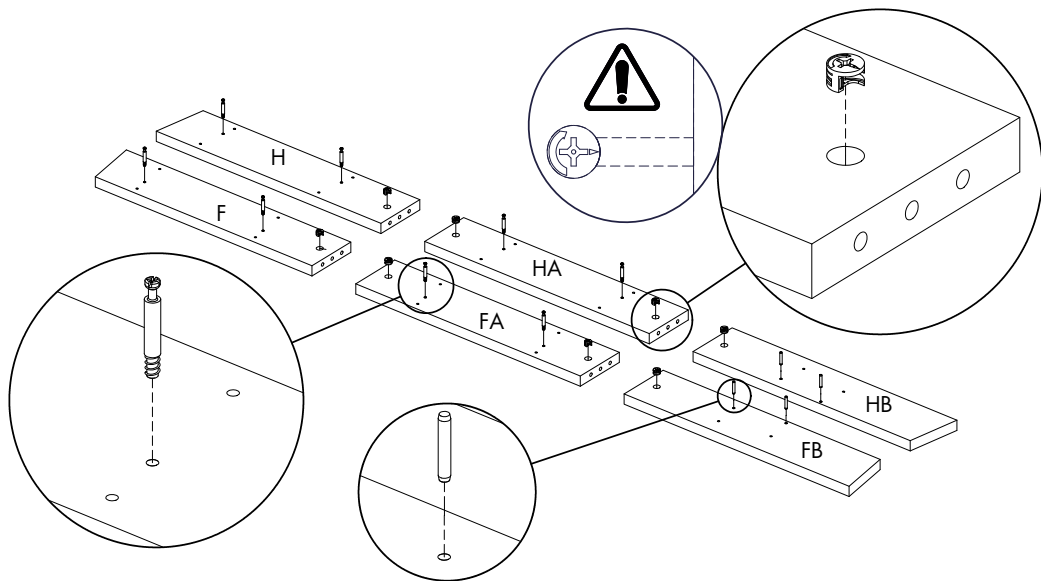


8 x 31513

Ø15x9,5

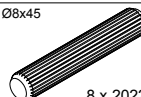


8 x 31687



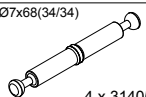
D

Ø8x45

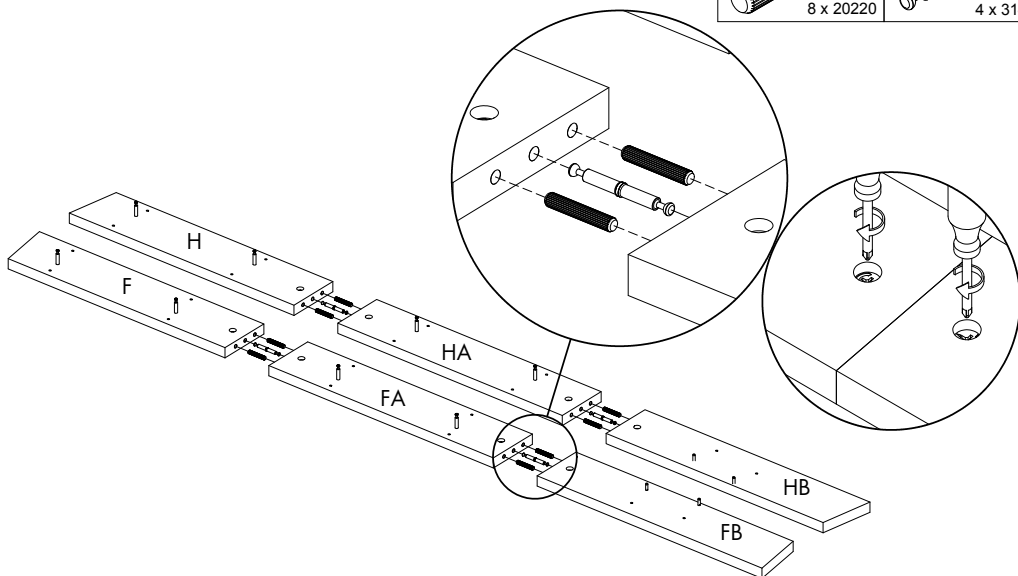


8 x 20220

Ø7x68(34/34)



4 x 31405



Ø3,5x15



4 x 25233

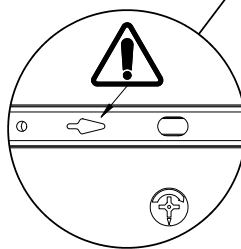
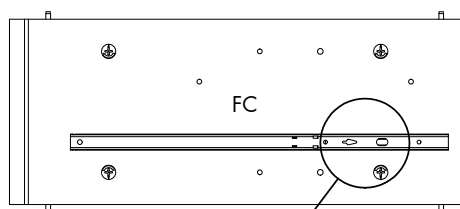
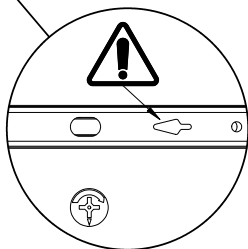
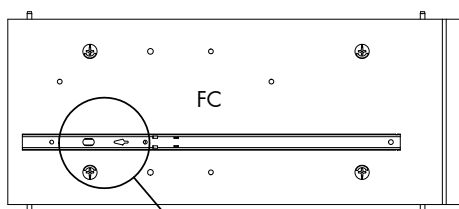
Ø5,8x9



4 x 26020



2 x 41417



1.

17.



①



x1



②



x1



③



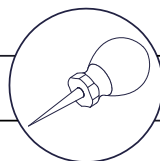
x1



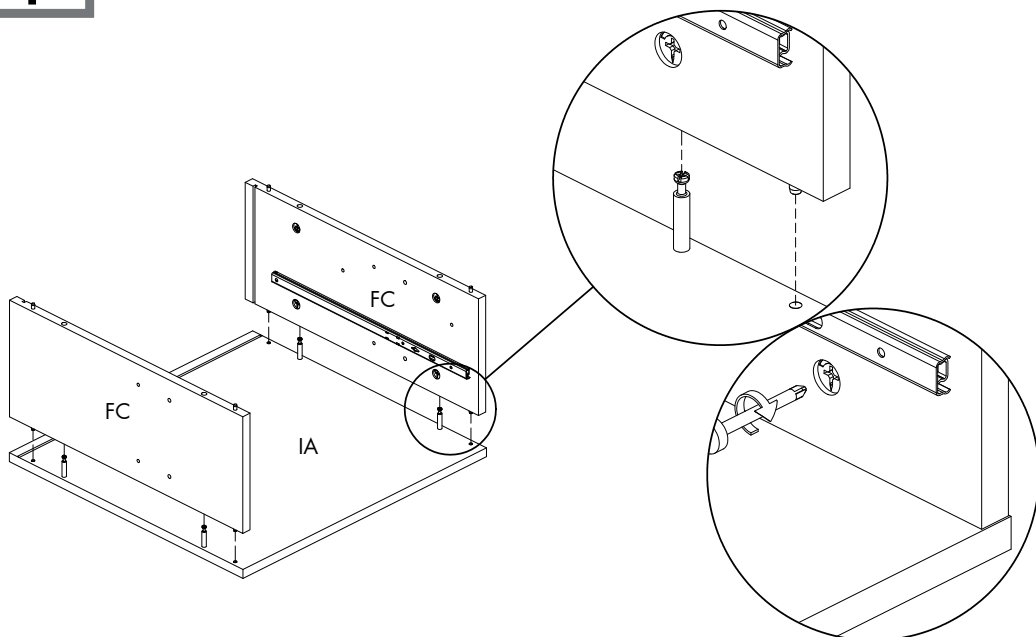
④



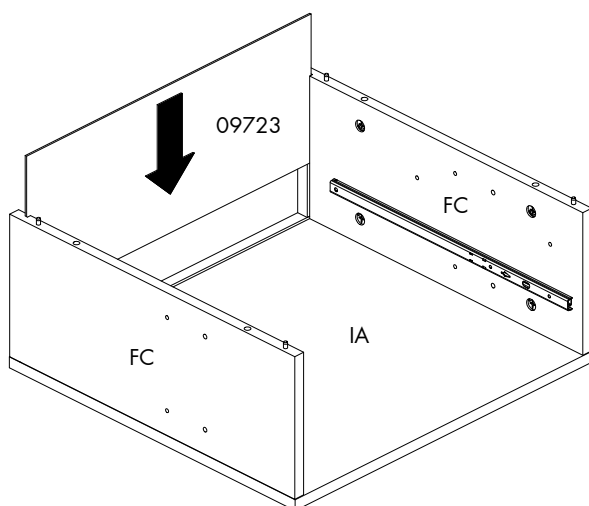
x1



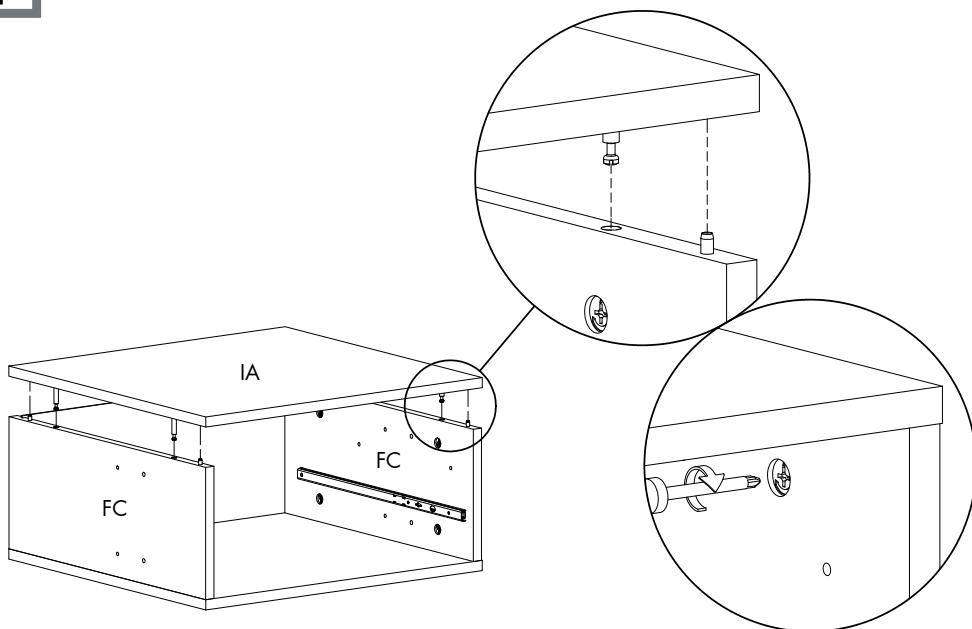
F



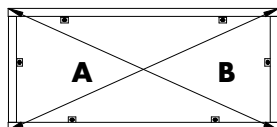
G



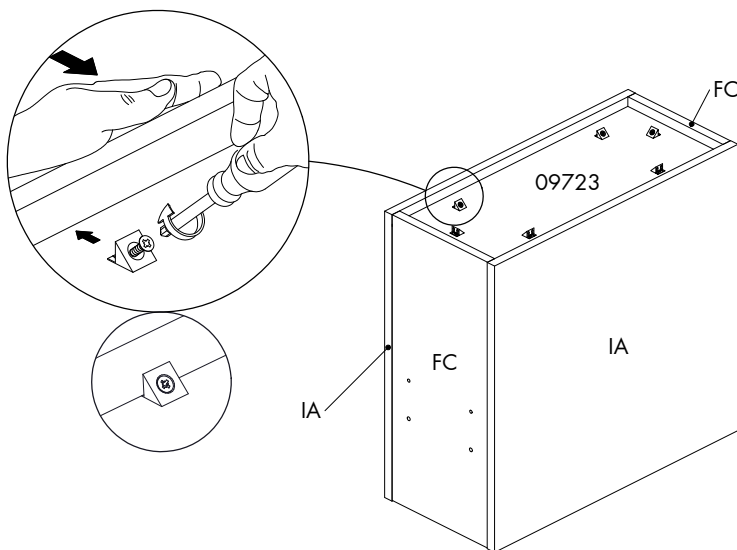
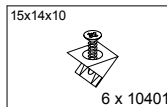
H



I



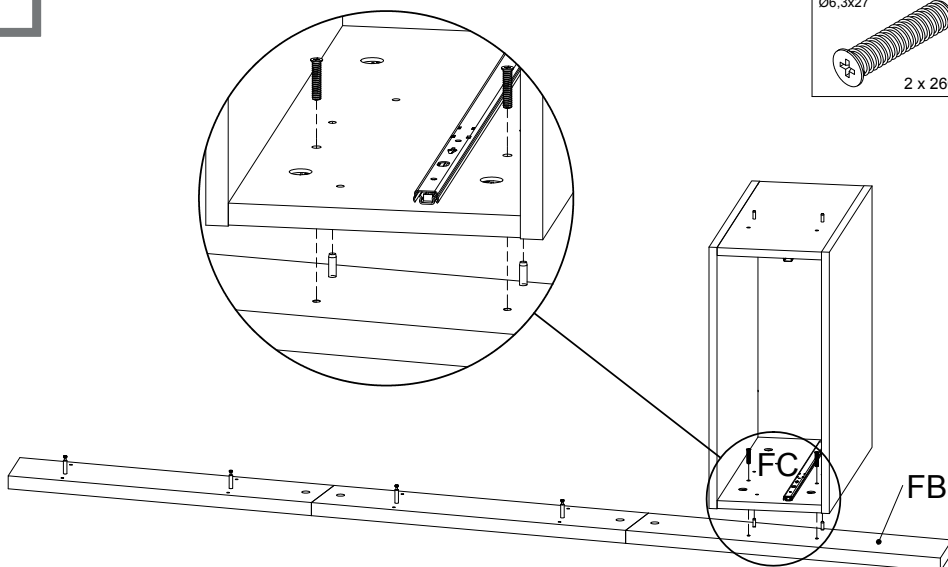
A = B



J

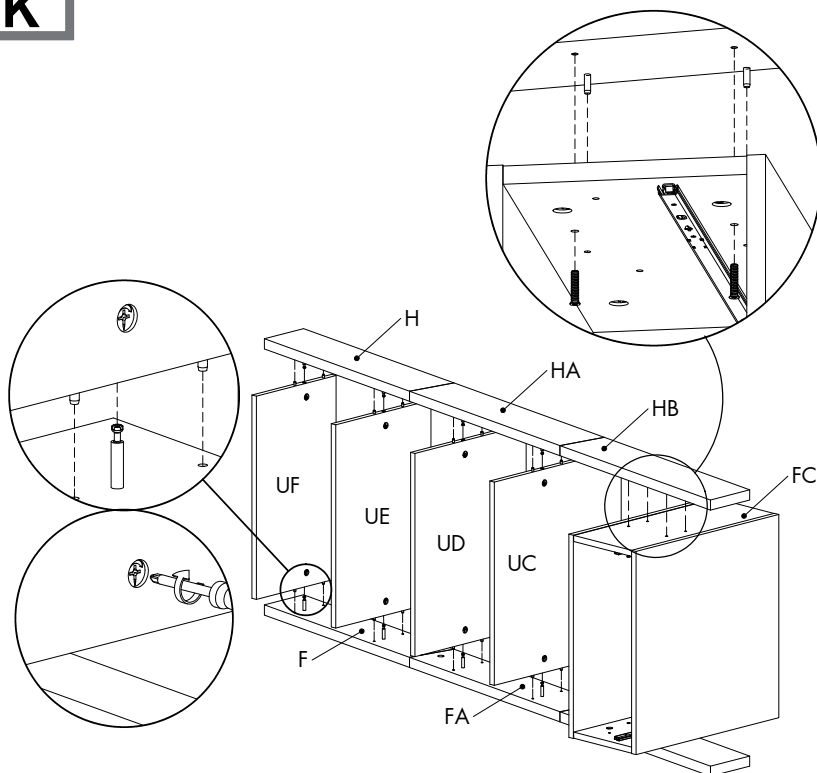
Ø6,3x27

2 x 26033

**K**

Ø6,3x27

2 x 26033

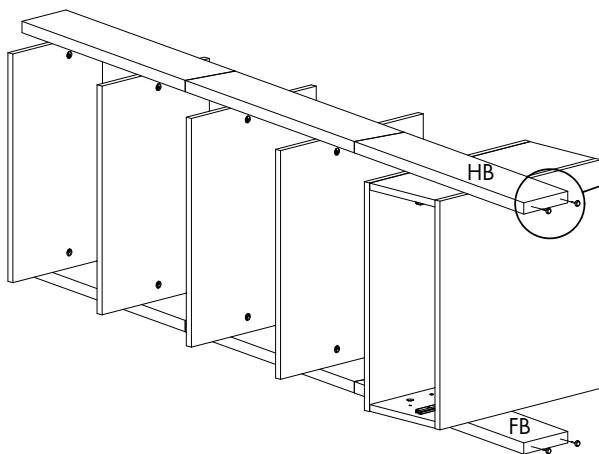


L

Ø12x22

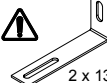


4 x 63001



M

34x76x16

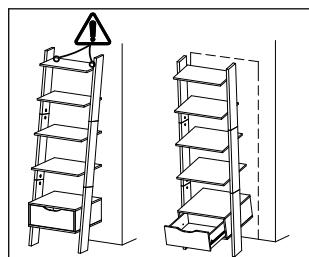
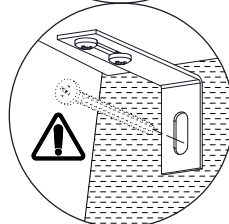
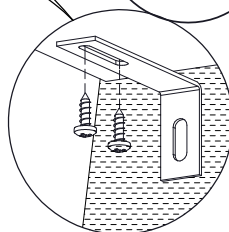
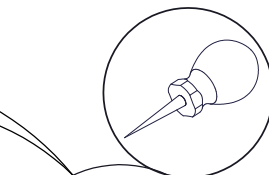
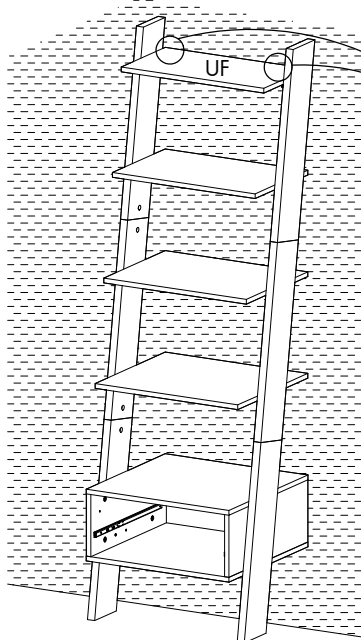


2 x 13437

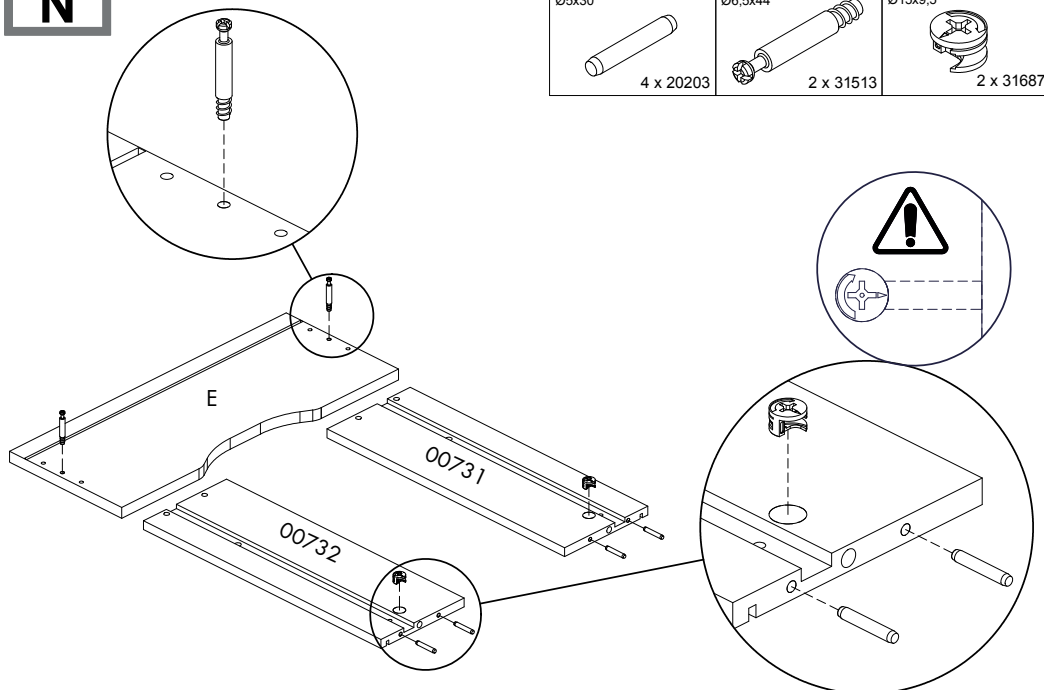
Ø4x13



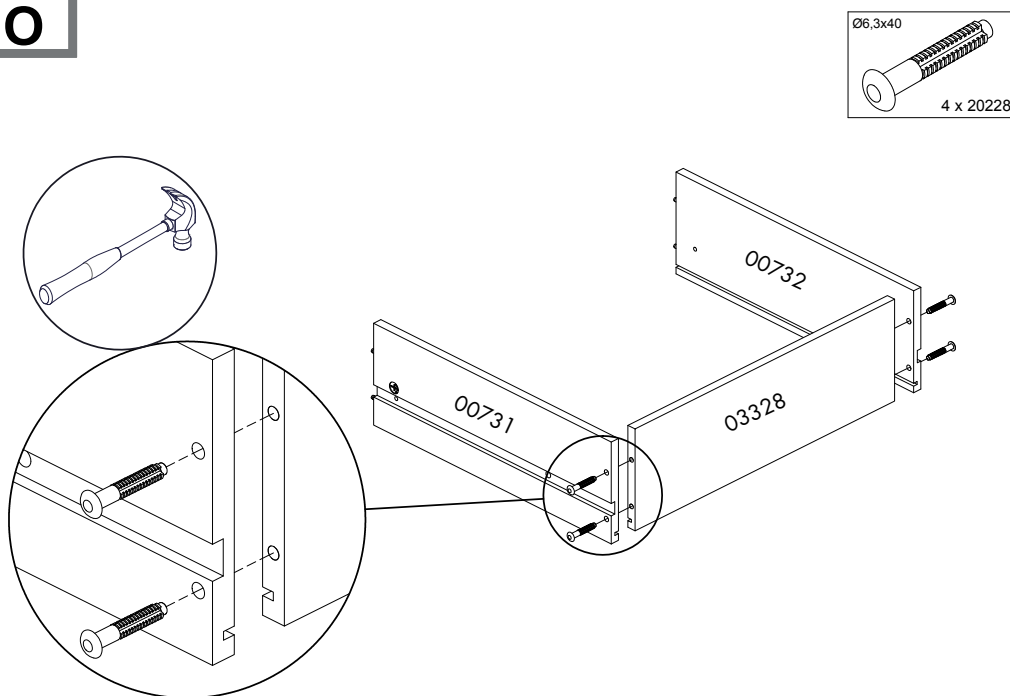
4 x 25440



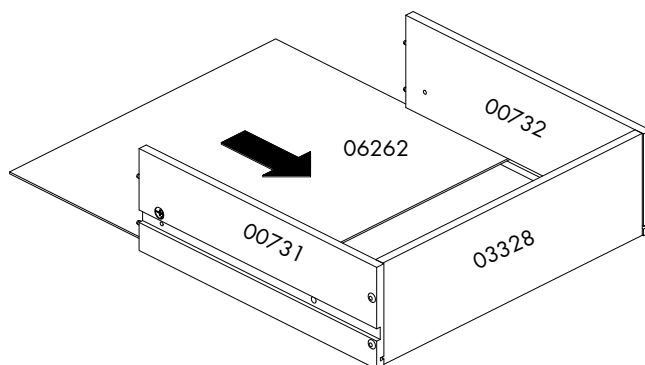
N



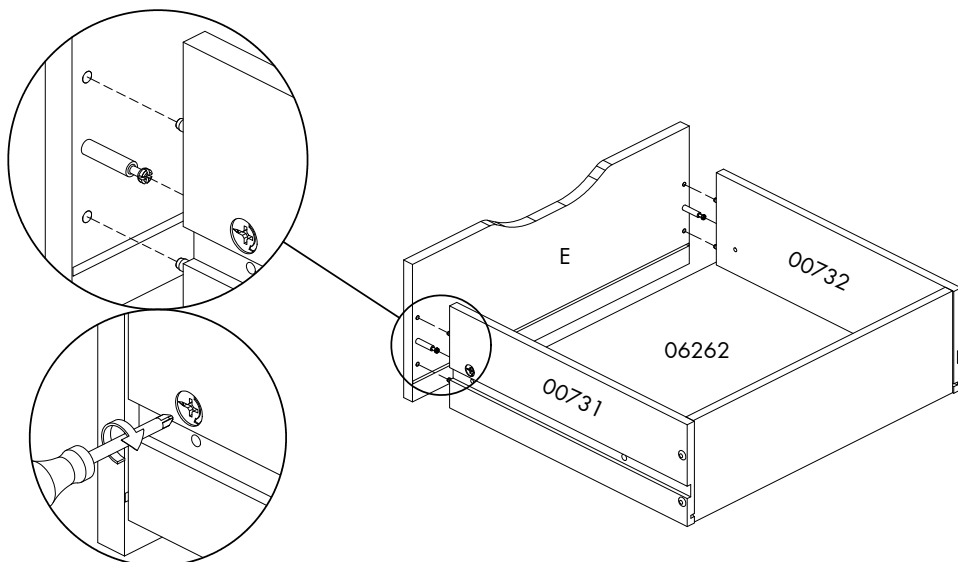
O



P



Q



Ø22x0,5(x24)

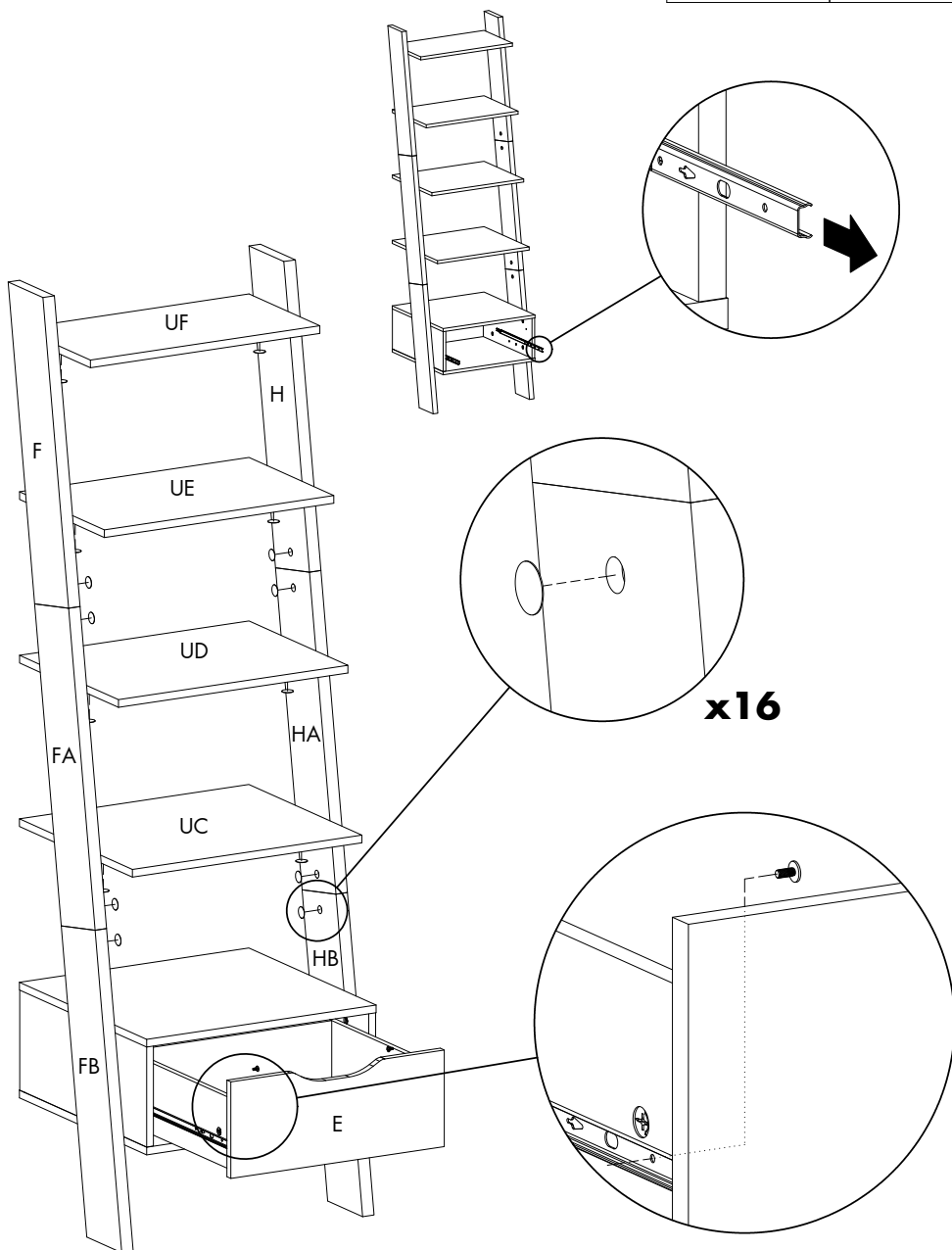


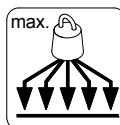
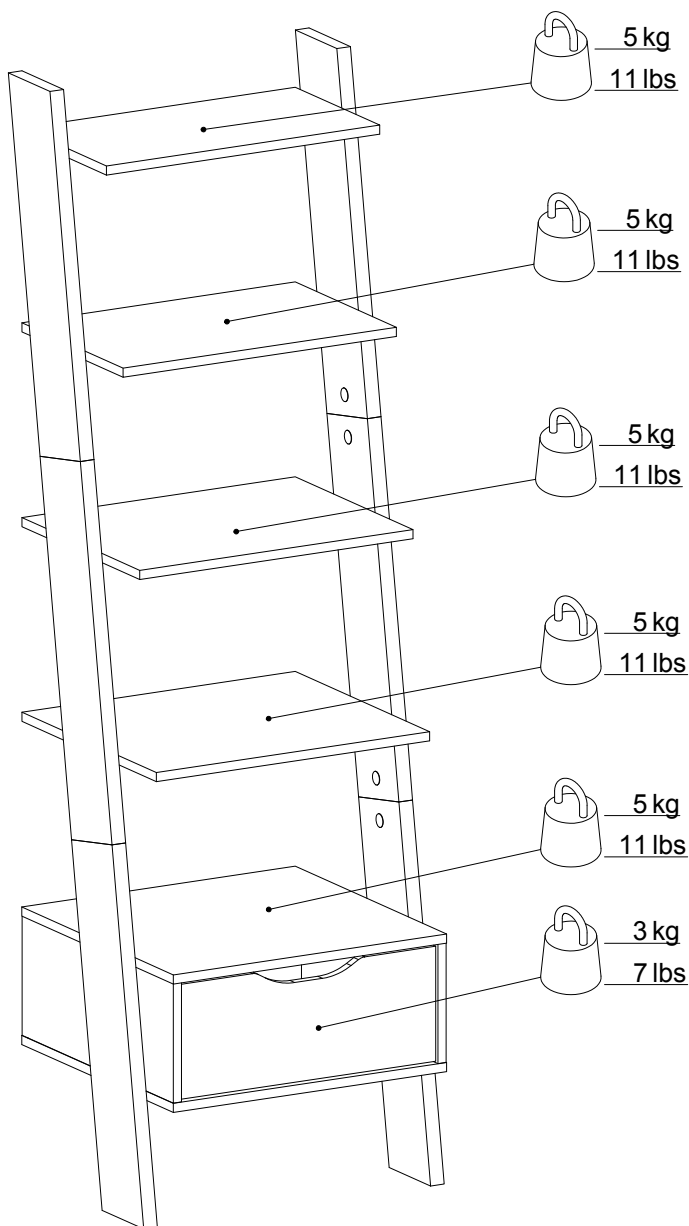
2 x 10901

M4x9



2 x 26214





TVILUM A/S 2018

Egon Kristiansens Allé 2,
DK-8882 Faarvang,
DENMARK

✉ LIDL-service@tvilum.com

95220-50 A
12-04-2019



IAN 317005